



にほんごきょうしつ

YOKE日本語教室

YOKE 日语教室

Lớp tiếng Nhật YOKE

YOKE Japanese Class



がっこう せんせい はなし
学校の先生と話 がしたい

想和孩子学校的老师商量

Muốn nói chuyện với giáo viên ở trường
của con

I want to speak with a teacher of my child.

まち ひょうじ よ
街の表示を読みたい

想读懂路名和路标

Muốn đọc bảng hiệu trên đường phố

I want to read what signs on the street say.

非常口

○○銀行

3番のりば
21系統

これはお酒です。

はな
だいたい話せるけど、

にほんご べんきょう

日本語を勉 強したことがない…

大体上能说但是没有系统学过日语…

Có thể nói chuyện tạm được nhưng chưa
từng học qua tiếng Nhật…

I can speak fairly well but have never studied
Japanese before…

ねん
2014年

がつ

にち

がつ ふつか

4月 23日 – 7月 2日 全20回

ひとり びょういん い ともだち
☆メールができた！ ☆1人で病院へ行けた！ ☆友達ができた！
この教室は、皆さんが横浜でより豊かな生活が送れることを目指しています。

☆能用日语发短信！ ☆能一个人去医院看病！ ☆交到了朋友！

YOKE 日语教室帮助您在横滨渡过愉快和充实的生活

☆ Có thể viết Email bằng tiếng Nhật! ☆ Có thể tự đi bệnh viện! ☆ Có thể kết bạn! Lớp học này nhằm mục đích giúp các bạn có thể trải nghiệm cuộc sống sinh hoạt phong phú tại Yokohama.

☆ I could send emails in Japanese! ☆ I could go and see a doctor all by myself!
☆ I could make some friends!

This class's aim is to help the students have fulfilling life in Yokohama

いつ?

どこで?

だれ?



げつようび すいようび
月曜日と水曜日 Monday & Wednesday

10:30~12:00 20回で¥10,000

よこはましこさいこラリゅうきょうかい

横浜市国際交流協会 (YOKE)

しょきゅうレベルのひと にほん ねんじょうす よてい ひと
初級レベルの人 日本に3年以上住む予定の人。
にちじょうせいいかつ にほんご ひつよう ひと さいいじょう ひと
日常生活で日本語が必要な人 16歳以上の人

初级程度者、预计在日本居住 3 年以上者、日常生活中有必要掌握日语者、16 岁以上者。

Người ở trình độ Sơ cấp

Người dự định ở Nhật trên 3 năm

Người cần sử dụng tiếng Nhật trong sinh hoạt hàng ngày
Người trên 16 tuổi

Introductory level.

Those who are planning to live in Japan
for more than 3 years.

Those who need Japanese on their daily bases.

Those who are over age of 16.

でんわ よやく
インタビューをします。電話かメールで予約してください。

请通过电话或电子邮件预约分组测验

Chúng tôi sẽ phòng vấn.

Vui lòng hẹn trước qua điện thoại hoặc Email.

Please make an appointment for an interview
by phone or email.

じょはなつせつたへ
YOKE情報相談コーナー

Tel 045-222-1209

E-mail nihongo@yoke.or.jp

月～金 10:00～11:30 12:30～16:30

●●●日本語・English・中文・Español ●●●

にほんごきょうしつ

YOKE日本語教室 SCHEDULE

き がつ にち がつ ふつかげつようび すいようび
[1期] 4月 23日 - 7月 2日 月曜日と水曜日 10:30~12:00

4月 April

にち	日	月	火	水	木	金	土
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	
			1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30				

5月 May

にち	日	月	火	水	木	金	土
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	
					1	2	3
4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	
18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30	31	

6月 June

にち	日	月	火	水	木	金	土
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	
1	2	3	4	5	6	7	
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30						

7月 July

にち	日	月	火	水	木	金	土
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	
		1	2	3	4	5	
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30	31			

※□は予備日です

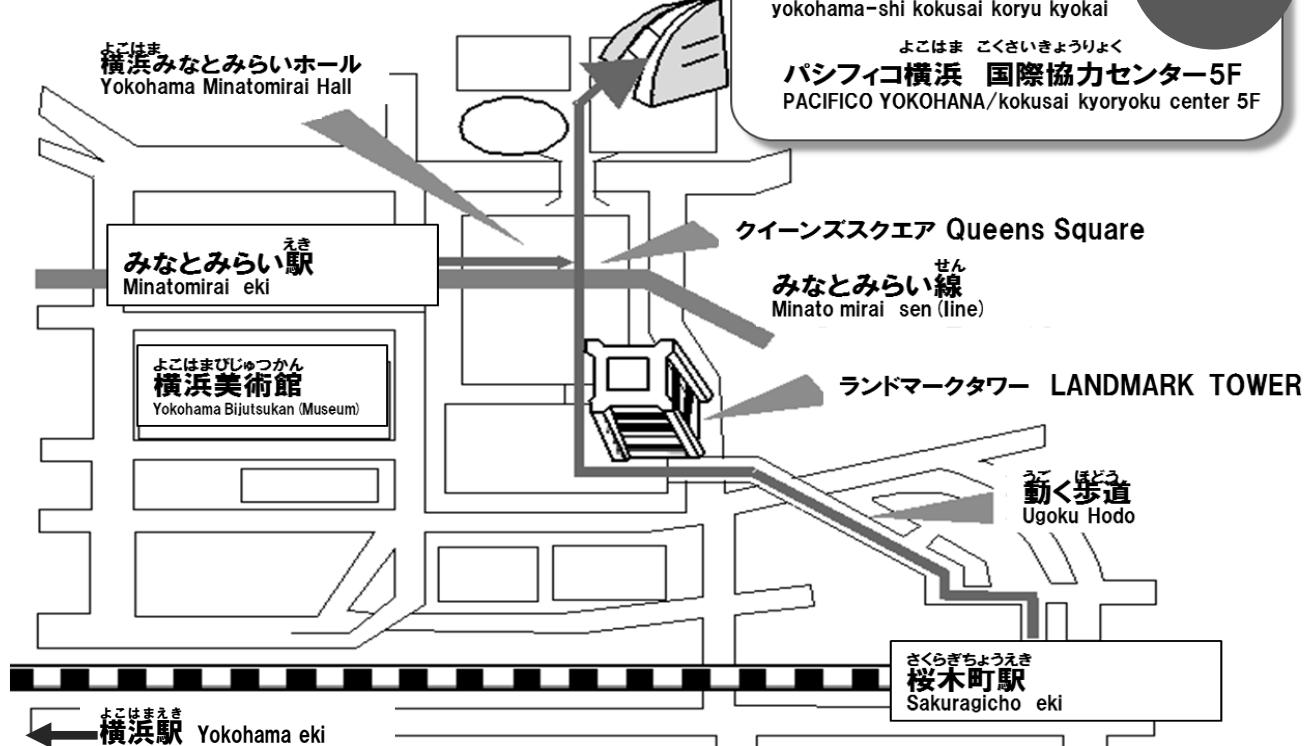
き がつ とおか がつ ついたち
※[2期] 9月 10日 - 12月 1日



伝え合おう！私のこと 横浜のこと
学习、交流、认识你、认识我、了解横浜
Cùng nhau trao đổi ! Về bản than Về Yokohama
Let's tell each other! About me and about Yokohama



アクセス ACCESS:



* みなとみらい線 みなとみらい駅 歩いて 5分 * JR 桜木町駅 歩いて 15分